



# ALDERGROVE PUBLIC SCHOOL

## SCHOOL COUNCIL MEETING

Thursday, December 1st, 2022

6:30 p.m. - 8:00 pm

### School Council Meeting Norms

- \*Begin and End meetings on time
- \*Speak and listen to one another respectfully
- \*Recognize and value the diversity of opinions

\*Child-minding in Gym

\*Meeting interpretation provided through translator and listening devices

AGENDA Item	Information/Discussion/Action	Speaker	NOTES
Land Acknowledgement	translated by Ivy Lo	Ivy	
Welcome Back!			
Meeting norms 会议规范			<ul style="list-style-type: none"><li>● begin and end meeting on time</li><li>● speak and listen to one another respectfully</li><li>● be open-minded and objective</li><li>● recognize and value the diversity of opinions</li><li>● individual students, parents and staff are not discussed</li><li>● 准时开始和结束会议</li><li>● 互相尊重地说话和倾听</li><li>● 思想开放和客观</li><li>● 认识并重视意见的多样性</li><li>● 不讨论个别学生、家长和教职员工</li></ul>
Learning Activity 学习活动	Use the Chart Paper to share your thoughts about this question: -What do you do as a family? 使用图表纸分享您对这个问题的看法: -作为家庭一份子, 您为家做什么?		

<p><b>Admin Message</b> <b>管理者讯息</b></p>	<p><b>Parent Teacher Interviews</b> <b>Scholastic Book Fair</b> <b>Afterschool Literacy and Math Program</b> <b>Grad Planning</b> <b>EQAO Data</b> <b>Parking</b> <a href="#"><u>Principal Profile</u></a> 家长老师面谈 进度报告卡 学校Scholastic书展 课后语言和数学课程 毕业典礼规划 EQAO数据 停車</p>	<p>Fatima and Darren</p>	<p>-PTI - parents and staff were excited to meet once again face to face. Another feedback from staff was that it was great not to have the progress reports in advance so the focus was more on the learning rather than specific grades. -家长教师访谈 - 家长和工作人员很高兴再次面对面见面。工作人员的另一个反馈是，最好不要提前收到进度报告，这样重点更多地放在学习上，而不是具体的成绩上。</p> <p>-Busing - bus company is experiencing shortage of drivers as such there have been significant delays. Admin's have been supporting in terms of getting communication out as soon as they find out. Sometimes even the bus website isn't updated. This is not an Aldergrove issue but rather a board wide issue. -校车 - 校车公司正面临司机短缺的问题，因此出现了严重的延误。学校一直关注并在发现后立即进行沟通。有时甚至校车网站也没有更新。这不是 Aldergrove 的问题，而是整个教育局的问题。</p> <p>-Scholastic - successful fair - raised over \$6000 - 60% school gets back above \$4000. Used the funds to use for reading programs as well as refreshing books in the learning commons. -Scholastic - 成功的书展 - 筹集了超过 6000 元 - 60% 的学校收回超过 4000 元。将资金用于阅读计划以及更新学习共享区的书籍。</p> <p>-School has been approved for after school program for literacy and math learning. More to come in the new year. -学校已获准开展语文和数学学习课后计划。新的一年会有更多。</p> <p>-Grad planning - underway. Getting scholar voice in terms of events, memorabilia, grad trip, etc. -毕业典礼规划 - 正在进行中。在事件、纪念品、毕业旅行等方面获得学者的发言权。</p> <p>-Gr. 8 had a Tim Horton Camp field trip up north - rock climbing, animals, etc. -8年级学生已在北部 Tim Horton Camp 进行了实地旅游 - 攀岩、动物等。</p>
--	---	--------------------------	---

-Parking Concerns - acknowledge limited parking around the school resulting safety issues with families parking and dropping off in a unsafe manner. Please spread the word to obey parking by laws.  
- 停车问题 - 认知学校周围的停车位有限导致家庭以不安全的方式停车和下车的安全问题。请宣传遵守法律停车。

-EQAQ - standardized test in the province of Ontario. School has received the EQAO data for last year which was completed online. Data will help inform learning for next year. Majority of our scholars are MLL which is significantly higher than the board. This means we have a lot of work we need to do with the language piece.

-EQAQ - 安大略省的标准化考试。学校已收到网上完成的去年的 EQAO 数据。数据将有助于为来年的学习提供信息。我们的大多数学者都是英文为第二语言学习者，明显高于教育局。这意味着我们需要对语言部分做很多工作。

Grade 3 - Our writing scores (level 3) were lower than board and province while reading (level 3) was in line with the board and slightly ahead of province. Our math scores (level 3) were in line with the province but slightly below the board

三年级 - 我们的写作成绩 (3 级) 低于局和省，而阅读 (3 级) 与局持平，略高于省。我们的数学成绩 (3 级) 与全省一致，但略低于局榜单

Grade 6 - Our reading scores (level 3) were higher than the board and province. Writing scores (level 3) are slightly higher than board and province. Math scores (level 3) are lower than the board but higher than the provincial.

6 年级 - 我们的阅读分数 (3 级) 高于局和省。写作成绩 (3 级) 略高于局和省。数学成绩 (3 级) 低于局级但高于省级。

EQAQ results are available on the school website.

EQAQ 结果可在学校网站上找到。

<p><b>Discussion Items</b> <b>讨论项目</b></p>	<p><b>Gingerbread Workshop Night,</b> <b>Tuesday, December 13, 6-8pm</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● Who is available to volunteer?</li> <li>● Slideshow</li> </ul> <p>姜饼工作坊之夜, 12月13日, 星期二, 下午6-8点</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● 谁可以做志愿者?</li> <li>● 幻灯片</li> </ul>	<p><b>Council</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>-One kit per family</li> <li>-Accepting cash</li> <li>-Seeking volunteers</li> <li>-Deadline to order kits/food is Dec. 4</li> <li>每个家庭限一套</li> <li>-接受现金</li> <li>-寻求志愿者</li> <li>-订购姜饼屋/食物的截止日期为12月4日</li> </ul>
	<p><b>Dates for School Council Meetings</b></p> <p><b>Thursday, February 23, 2023</b> <b>Thursday, May 18, 2023</b></p> <p>学校家长会会议的日期 2023年2月23日, 星期四 2023年5月18日, 星期四</p>		<p><b>Events</b> <b>活动</b></p>